



**Procedura comparativa per il conferimento di incarichi individuali di insegnamenti ,  
con contratto di lavoro autonomo, di natura occasionale  
Codice procedura 2/2014**

IL DIRETTORE

visto l'art. 7 comma 6 del D. lgs 30 Marzo 2001, n. 165/ 2001;  
visto lo Statuto dell'Università degli Studi di Roma "La Sapienza" emanato con D .R. del 16 novembre 1999;  
visto il Regolamento per l'affidamento di incarichi di collaborazione coordinata e continuativa, consulenza professionale e prestazione occasionale in vigore presso l'Università degli Studi di Roma "La Sapienza", reso esecutivo con D. D. n.768 del 12/08/2008;  
visto il Regolamento per l'Amministrazione, la Finanza e la Contabilità emanato con D. R. 23 luglio 2002;  
visto l'esito negativo dell'Avviso di conferimento di collaborazione n. 2/2014 pubblicato dal Dipartimento "Istituto Italiano di Studi Orientali – ISO" in data 16/01/2014 , Prot. 5153, Pos. I/10,

DISPONE

**Art. 1**

**Oggetto degli incarichi**

E' indetta una procedura comparativa pubblica, per titoli, per il conferimento di incarichi individuali, con contratto di lavoro autonomo, di natura occasionale, per lo svolgimento delle seguenti attività: nell'ambito del Master di II livello in Traduzione Specializzata a.a. 2013/14 docenza in ITALIANO PER TRADUTTORI 48 ore

**Art. 2**

**Durata luogo e compenso degli incarichi**

Gli incarichi si svolgeranno nel corso dell'anno accademico 2013/14 . La prestazione verrà resa presso la sede del Dipartimento in via Principe Amedeo n.182/b. La copertura finanziaria degli incarichi è data dai fondi del Master. Il corrispettivo stabilito per l'attività è di € 40,00 l'ora per ciascun incarico. Il compenso si intende al lordo sia degli oneri a carico del prestatore che degli oneri a carico dell'Amministrazione.

**Art. 3**

**Requisiti di partecipazione**

Gli aspiranti devono essere in possesso di laurea in discipline letterarie, linguistiche e traduttive. Costituiscono titoli preferenziali il possesso della laurea magistrale in traduzione, del dottorato di ricerca, le pubblicazioni, l'attività didattica pregressa nei settori specifici e la docenza in Master di II Livello.

**Art. 4**

**Domanda e termine di presentazione**

Le domande di partecipazione alla selezione, redatte in carta libera e indirizzate al Direttore del Dipartimento Istituto Italiano di Studi Orientali, via P. Amedeo 182/b, 00185 Roma, dovranno essere inviate alla casella di posta elettronica: [iso\\_concorsi@uniroma1.it](mailto:iso_concorsi@uniroma1.it) entro le 12.00 del giorno 3 febbraio 2014.

Nella domanda i concorrenti dovranno indicare il codice della procedura selettiva e dichiarare, sotto la propria responsabilità, a pena di esclusione dalla procedura selettiva:

a) il nome e cognome;

- b) la data ed il luogo di nascita;
  - c) la propria cittadinanza;
  - d) la laurea posseduta, la votazione riportata, nonché la data e l'Università presso cui è stata conseguita;
  - e) gli altri titoli accademici posseduti con la data e l'Università presso cui sono stati conseguiti;
  - f) l'equipollenza dei titoli qualora conseguiti all'estero;
  - g) il curriculum della propria attività scientifica e professionale;
  - i) di non aver riportato condanne penali e di non avere procedimenti penali in corso. In caso contrario va riportata la condanna riportata, nonché la data della sentenza dell'Autorità giudiziaria che l'ha emessa;
  - h) il domicilio e il recapito, completo di codice di avviamento postale, e di indirizzo di posta elettronica al quale si desiderano che siano trasmesse le comunicazioni relative alla presente procedura comparativa.
- Il candidato dovrà allegare alla domanda le pubblicazioni attinenti l'oggetto dell'incarico e l'elenco delle proprie pubblicazioni.

#### **Art. 5**

#### **Commissione esaminatrice**

La commissione esaminatrice sarà nominata dal Direttore di Dipartimento con apposito decreto.

#### **Art. 6**

#### **Selezione e graduatoria**

La selezione sarà per titoli.

Il giudizio della commissione è insindacabile nel merito.

Al termine della valutazione delle domande, la Commissione esaminatrice stilerà una graduatoria che resterà valida per tutto l'anno solare 2014.

#### **Art. 7**

#### **Conferimento dell'incarico**

L'incarico sarà conferito previa approvazione degli atti da parte del Direttore di Dipartimento.

#### **Art. 8**

#### **Trattamento dei dati personali**

Ai sensi del D. lgs. 30 giugno 2003 n. 196, i dati personali forniti dai candidati saranno raccolti presso il Dipartimento e trattati per le finalità di gestione della procedura di valutazione e dell'eventuale procedimento di conferimento dell'incarico.

Roma, 20/01/2014  
Prot. 5158 Pos. I/10

Il Direttore del Dipartimento  
Prof.ssa Matilde Mastrangelo

